

FVKS

EST 2003

PHOTO CONTEST "ON THE ROAD"

- ▶ FOTOWETTBEWERB „UNTERWEGS“
- ▶ KONKURS FOTOGRAFICZNY „W PODRÓŻY“
- ▶ FOTOSOUTĚŽ „NA CESTĚ“

INDUSTRY.

INDUSTRIE.

PRZEMYSŁ.

PRŮMYSL.

www.photocontest.fvks.eu

23.05. – 07.09.2015

Europa. Konkret. Gemeinsam.

FVKS - Förderverein Kulturstadt Görlitz-Zgorzelec e.V. | Untermarkt 23 | D-02826 Görlitz

FOTOWETTBEWERB „UNTERWEGS“ 2015: INDUSTRIE.

* WILLKOMMEN ! *

Unter Schirmherrschaft der Landräte von Görlitz und Zgorzelec führen wir auch dieses Jahr wieder unseren Fotowettbewerb "Unterwegs" durch. Partner sind der Miejski Dom Kultury Zgorzelec und die Stiftung der Sparkasse Oberlausitz-Niederschlesien.

Schwerpunktthema: Industrie

- *Industrie* - ist das Motiv Deiner/Ihrer Wahl in der Euroregion Neisse-Nisa-Nysa (DE/PL/CZ) und in der südlichen Euroregion Spree-Neisse-Bober (deutscher Landkreis Spree-Neisse, polnische Landkreise Nova Sól, Wschowa, Żagań, Żary).
- Die eingereichten Fotos sollen sich mit dem Thema „Industrie“ aus diesen Regionen befassen, so beispielsweise mit Industriegeschichte, Industrielandschaften, Industriekultur und Technik: Gebäude, Maschinen, Panoramen ... und mehr. Andere Motive sind vom Wettbewerb ausgeschlossen.
- Teilnehmen können Fotobegeisterte jeden Alters, prämiert wird in den Kategorien "**Erwachsene (18+)**", "**Jugendliche (< 18)**", "**Fotoreportage**" und "**Publikumsliebbling**".

„Industrie“ ist ein vielfältiges Thema und voller Überraschungen, die kreative Interpretation gestaltet Freiräume für das Objektiv :-).

- Die Gewinner werden von einer fachkundigen Jury ermittelt, der „Publikumsliebbling“ per online-Wahl.
- **Die Bestplatzierten können sich über attraktive Preise freuen.**
- Ausgewählte Einsendungen zeigen wir regelmäßig in der Region (wanderbilder.fvks.eu) und präsentieren diese auf andere Weise (z.B. in einem Kalender).
- Die Prämierung findet im festlichen Rahmen Ende Oktober statt.
- Der Rechtsweg ist ausgeschlossen!
- Mit dem Fotowettbewerb verfolgt der FVKS keine kommerziellen Interessen.

Und los geht's !

* WETTBEWERB *

Die Lausitz, Nordböhmen sowie Niederschlesien und das Lebuser Land bieten einzigartige Einblicke in eine vielfältige Kulturlandschaft. Die Menschen in den Euroregionen Neisse (DE/PL/CZ) und Spree-Neisse-Bober (DE/PL) überzeugen durch gelebte Traditionen und Mut zu Neuem. Der FVKS-Fotowettbewerb „Unterwegs“ fängt besondere Momente aus dem ganz persönlichen Blickwinkel seiner Teilnehmer ein. Jährlich sind Hobbyfotografen „unterwegs“, um die besten Eindrücke im Bild festzuhalten.

Seit 2008 führen wir unseren Internationalen Fotowettbewerb „Unterwegs“ gemeinsam mit zahlreichen Partnern durch. Jedes Jahr gibt es einen neuen Themenschwerpunkt:

- 2015: Industrie
- 2014: Ausblicke
- 2012/2013: Türme
- 2011: Reisen
- 2010: Architektur
- 2009: Menschen
- 2008: Straßen.Wege.Schienen.

Die Wettbewerbskategorien sind „Erwachsene (18+)“, „Jugendliche (< 18)“, „Fotoreportage“ und „Publikumsliebbling“, Wettbewerbsgebiet ist die Euroregion Neisse und die südliche Euroregion Spree-Neisse-Bober.

Der Fotowettbewerb "Unterwegs" trägt dazu bei, die Region auf vielfältige Weise zu präsentieren. Gleichzeitig leistet dieser einen Beitrag zur Völkerverständigung und stärkt das Heimatbewusstsein. Der Fotowettbewerb bildet zusammen mit der gleichnamigen Wanderausstellung (wanderbilder.fvks.eu) und dem gleichnamigen Kalender (kalender.fvks.eu) die FVKS-Veranstaltungsreihe "Unterwegs". Diese wird regelmäßig durch bürgerschaftliches Engagement ermöglicht.

Teilnahmebedingungen und Hinweise

Teilnahmebedingungen:

- *Industrie* - ist das Motiv Deiner/Ihrer Wahl in der Euroregion Neisse-Nisa-Nysa (DE/PL/CZ) und in der südlichen Euroregion Spree-Neisse-Bober (deutscher Landkreis Spree-Neisse, polnische Landkreise Nova Sól, Wschowa, Żagań, Żary).
- Die eingereichten Fotos sollen sich mit dem Thema „Industrie“ aus diesen Regionen befassen, so beispielsweise mit Industriegeschichte, Industrielandschaften, Industriekultur und Technik: Gebäude, Maschinen, Panoramen ... und mehr. Andere Motive sind vom Wettbewerb ausgeschlossen.
- Teilnehmen können Fotobegeisterte jeden Alters, prämiert wird in den Kategorien „**Erwachsene (18+)**“, „**Jugendliche (< 18)**“, „**Fotoreportage**“ und „**Publikumsliedling**“.
- Die Motive müssen als Dateien auf www.photocontest.fvks.eu hochgeladen werden. Nicht als eMail senden. Nicht auf CD / Stick einreichen.
- In den Kategorien „Erwachsene“, „Jugendliche“ und „Publikumsliedling“ kann jeweils (nur) ein Bild hochgeladen werden. In der Kategorie „Fotoreportage“ werden mindestens drei und maximal fünf Fotos inklusive beschreibender Texte hochgeladen.
- Für die Dateien gilt eine Auflösung von mindestens 300 dpi (z.B. DIN A4 ab etwa 2560 x 1920 Pixel).
- Die eingesendeten Fotos dürfen bisher nicht veröffentlicht worden sein oder an einem anderen Wettbewerb teilgenommen haben!
- Jede Datei bitte unbedingt beschriften: Name des Fotografen, Motiv und Ort der Aufnahme. In der Kategorie "Jugendliche (< 18)" zusätzlich das Geburtsdatum hinzufügen.
- Die Angabe einer eMail-Adresse ist erforderlich; Telefonnummer und Adresse sind wünschenswert (Benachrichtigungen!).
- Mitmachen dürfen alle, Mitwirkende des FVKS allerdings nicht.
- Der FVKS behält sich vor, einzelne Wettbewerbskategorien nicht zu prämiieren, beispielsweise bei zu wenigen Einsendungen oder mangelnder Qualität der Fotos.
- Der Rechtsweg ist ausgeschlossen!

Die Wettbewerbskategorien:

- **Erwachsene (18+)**: Hier kann **ein Foto** hochgeladen werden, wenn der Teilnehmer 18 Jahre oder älter ist. Das Foto wird durch die Jury bewertet.
- **Jugendliche (< 18)**: Hier kann **ein Foto** hochgeladen werden, wenn der Teilnehmer jünger als 18 Jahre ist. Das Foto wird durch die Jury bewertet.
- **Publikumsliedling**: Hier kann **ein weiteres Foto** hochgeladen werden, das dann online und ausschließlich durch die Nutzer der Internet-Seite bewertet wird.
- **Fotoreportage**: Hier kann eine Serie von Fotos mit begleitenden Texten hochgeladen werden, und zwar **mindestens drei und höchstens fünf Bilder**. Die Fotos (und Texte) sollen in einem Zusammenhang zu einander stehen, z.B. Industriegeschichte in Żary, Textilindustrie in der Oberlausitz, Fotoindustrie in Görlitz, Die Fotoreportage wird durch die Jury bewertet.

Jeder Teilnehmer kann sich also in bis zu drei Kategorien am Wettbewerb beteiligen. Die Auswahl der Fotos für die Kategorien wird beim Hochladen festgelegt.

Hinweise zum Datenschutz:

- Der FVKS gibt die Namen der Gewinner öffentlich bekannt. Mit der Teilnahme stimmt der Einsender dem zu.
- Veröffentlichte Fotos tragen den Namen des Fotografen. Adressen werden nicht veröffentlicht oder weitergegeben.

Hinweise zu Copyrights, zur Verwendung und Verwertung:

- Mit der Teilnahme erklärt der Einsender, dass ihm das Urheberrecht an jedem Foto zusteht, und das Foto frei von Ansprüchen und Rechten Dritter ist.
- Mit der Teilnahme ist der Einsender damit einverstanden, dass die Bilder vom FVKS - unter Nennung des Namens des Fotografen - kostenfrei verwendet werden dürfen.

Allgemeine Hinweise:

- Der FVKS ist berechtigt, Einsendungen im Falle fehlender / falscher Angaben zu Inhalten und Copyrights oder bereits erfolgter Veröffentlichung des Motivs auch abzulehnen.
- Der FVKS kann die Teilnahmebedingungen jederzeit ändern.
- Mit dem Fotowettbewerb "Unterwegs" verfolgt der FVKS ausdrücklich keine kommerziellen Interessen.

Preise und Bonbons

Die Bestplatzierten können sich über zahlreiche attraktive Preise freuen.

Kategorie Erwachsene:

- 1. Platz - Warengutschein über 250 Euro
- 2. Platz - Warengutschein über 100 Euro
- 3. Platz - Warengutschein über 50 Euro

Kategorie Jugendliche:

- 1. Platz - Warengutschein über 150 Euro
- 2. Platz - Warengutschein über 80 Euro
- 3. Platz - Warengutschein über 40 Euro

Kategorie Publikumsliedling:

- 1. Platz - Warengutschein über 100 Euro
- 2. Platz - Warengutschein über 60 Euro
- 3. Platz - Warengutschein über 30 Euro

Kategorie Fotoreportage:

- „Volltreffer“ - Warengutschein über 400 Euro

Außerdem: Wanderpokal (Kategorie "Erwachsene") und weitere Auszeichnungen ("Editor's Choice", Warengutscheine).

Ausgewählte Einsendungen zeigen wir regelmäßig in der Region (wanderbilder.fvks.eu) und präsentieren diese auf andere Weise (z.B. in einem Kalender oder in einer online-Ausstellung).

* VERLOSUNG *

Für unsere Teilnehmer halten wir ein kleines Bonbon bereit. Der FVKS verlost zusätzlich zum eigentlichen Wettbewerb Wertgutscheine für Elektronik im Gesamtwert von 250 Euro (10 x 25,00 Euro).

Was ist zu tun?

Gestalte unseren Mitmach-Jahreskalender "Unterwegs" auf kalender.fvks.eu !

Wer kann teilnehmen?

Alle Mitwirkenden des FVKS-Fotowettbewerbs „Unterwegs“, des FVKS-Kalenders „Unterwegs“ und weiterer Aktionen im laufenden Jahr, die vom FVKS durchgeführt werden.

Die Verlosung findet im Februar des Folgejahres statt.

Wie ist die Teilnahme möglich?

Sende uns über das Teilnahmeformular für den FVKS-Kalender „Unterwegs“ ein Bild und eine kleine Beschreibung des (Aus)Blicks in der Euroregion Neisse oder der Euroregion Spree-Neisse-Bober. Das Teilnahmeformular gibt es [hier \(klick!\)](#) oder unter der Rubrik "Mitmachen" auf der Seite des FVKS-Kalenders „Unterwegs“ (kalender.fvks.eu). Im dortigen Formular einfach ankreuzen, dass die Teilnahme an der Verlosung gewünscht ist.

Ist es möglich, mit dem gleichen Foto sowohl beim Wettbewerb als auch beim Kalender mitzumachen?

Im Prinzip ja. Allerdings muss das Foto getrennt eingereicht werden, d.h. entsprechend der Teilnahmebedingungen sowohl beim Fotowettbewerb als auch beim Kalender. Wir freuen uns selbstverständlich über unterschiedliche Einsendungen für beide Projekte :-). Weitere Informationen gibt es auch unter der Rubrik "Hilfe" auf kalender.fvks.eu .

Wann werden die GewinnerInnen gezogen?

Im Februar des Folgejahres, die Benachrichtigung erfolgt vornehmlich per eMail.

Bitte beachten:

Selbstverständlich ist der Rechtsweg ausgeschlossen. Autoren, deren Beiträge vom FVKS aufgrund unvollständiger Angaben oder fehlender/falscher Copyright-Angaben nicht veröffentlicht werden, nehmen auch nicht an der Verlosung teil. Mitwirkende des FVKS können an der Verlosung nicht teilnehmen.

++ [Zum Teilnahmeformular / zur Verlosung \(klick!\) auf kalender.fvks.eu](http://kalender.fvks.eu) ++

* HILFE *

Hier präsentieren wir häufige Fragen und Antworten zum Fotowettbewerb "Unterwegs" 2015: Industrie.

Welche Motive können eingesendet werden?

„Alles ist möglich“ :-). Gebäude, Maschinen, Panoramen ... und vieles mehr zu Industriegeschichte, Industrielandschaften, Industriekultur und Technik. Im Prinzip sind der Kreativität keine Grenzen gesetzt. Wichtig ist, dass die Motive aus der Euroregion Neisse und der südlichen Euroregion Spree-Neisse-Bober stammen (siehe unten).

Was genau ist die Euroregion Neisse?

Informationen zur trinationalen Euroregion Neisse (DE/PL/CZ) gibt es [hier \(klick!\)](#), eine Übersichtskarte der Euroregion Neisse gibt es [hier \(klick!, Quelle: Euroregion Neisse \(PDF\)\)](#).

Was genau ist die Euroregion Spree-Neisse-Bober?

Informationen zur Euroregion Spree-Neisse-Bober (DE/PL) gibt es [hier \(klick!\)](#), eine Übersichtskarte der Euroregion Spree-Neisse-Bober gibt es [hier \(klick!\)](#).

Was genau ist die südliche Euroregion Spree-Neisse-Bober?

Das sind die polnischen Landkreise (powiaty) Nova Sól, Wschowa, Żagań, Żary und der deutsche Landkreis Spree-Neisse.

Wer kann beim FVKS-Fotowettbewerb "Unterwegs" mitmachen?

Prinzipiell jede und jeder :-), bitte die genauen Teilnahmebedingungen lesen. Es ist nicht notwendig im Wettbewerbsgebiet zu wohnen, um mitmachen zu können. Beispielsweise haben auch schon Leute aus Südamerika, die zu Besuch in der Region waren, am Fotowettbewerb teilgenommen. Wichtig ist, dass das Motiv aus der Euroregion Neisse oder der südlichen Euroregion Spree-Neisse-Bober kommt. Der Wettbewerb ist also ideal für aktive Einwohner und Gäste der Region.

Kostet die Teilnahme etwas?

Nein ... außer 'nem Foto :-).

Können auch Organisationen (z.B. Unternehmen, Stadtverwaltungen, Museen, Vereine, ...) teilnehmen?

Ja, selbstverständlich. Es gelten dieselben Teilnahmebedingungen wie für Einzelpersonen.

Welche Daten werden vom FVKS bei der Teilnahme erhoben?

Wir speichern die von TeilnehmerInnen eingegebenen Daten ausschließlich zum Zwecke der Durchführung. Die Daten werden nicht an Dritte weitergegeben. Wir achten die Privatsphäre unserer NutzerInnen. Hinweis für die Nutzung Sozialer Netzwerke: Wer sich bei FVKS-Angeboten, soweit möglich, mit seinen Login-Daten von Sozialen Netzwerken (z.B. Facebook, Twitter) anmeldet, nutzt diese zur Kommunikation. Dabei werden regelmäßig Daten durch diese Sozialen Netzwerke erhoben und ausgewertet. Hierauf besitzt der FVKS keinen Einfluss. Die Datenschutzbestimmungen der jeweiligen Anbieter kommen zur Anwendung.

Ist Mithilfe und Mitwirkung bei der Organisation des Fotowettbewerbs erwünscht?

Selbstverständlich. Wer sich ehrenamtlich engagieren möchte, kann sich gern an uns wenden. Bitte das Kontaktformular verwenden.

Was heisst „FVKS“?

FVKS ist die Abkürzung für unseren Vereinsnamen und bedeutet "Förderverein Kulturstadt Görlitz-Zgorzelec e.V.". Wir engagieren uns seit 2003 ehrenamtlich in der Kultur- und Bildungsarbeit.

Wer ist das FVKS Team „Unterwegs“?

An der Veranstaltungsreihe "Unterwegs" (Fotowettbewerb, Kalender, Wanderausstellung) arbeiten zahlreiche Leute ehrenamtlich mit. Regelmäßig dabei sind Agata Fabiś, Cornelia Friedrich, Agnieszka Lemmer, Matthias Krick und Alicja Pecina. Wer uns unterstützen möchte, ist herzlich eingeladen :-)- fotowettbewerb@fvks.eu.

Wo gibt es weitere Informationen zur FVKS-Veranstaltungsreihe „Unterwegs“ und zum FVKS?

- fotowettbewerb.fvks.eu (Projektheimseite des Wettbewerbs)
- www.facebook.com/Fotowettbewerb.FVKS (Facebook-Seite des Wettbewerbs)
- kalender.fvks.eu (FVKS-Jahreskalender)
- wanderbilder.fvks.eu (FVKS-Fotowanderausstellung)
- europastadt.org (zentrale Heimseite des FVKS)
- www.twitter.com/fvksu23 (FVKS auf Twitter)

* UNTERSTÜTZUNG *

Engagement

Lust auf Mitwirkung bei unserer Veranstaltungsreihe "Unterwegs"? Oder auch bei anderen FVKS-Aktivitäten?

Hier gibt es aktuelle Angebote: www.europastadt.org/aktuell/engagement

Partner

Der Fotowettbewerb "Unterwegs" wird seit vielen Jahren von zahlreichen Partnern unterstützt, so beispielsweise

2015:

- Landkreis Görlitz & Landkreis Zgorzelec (Schirmherrschaft)
- [Miejski Dom Kultury Zgorzelec](#) (Öffentlichkeitsarbeit, Ausstellung)
- [Görlitzer Anzeiger](#) (Öffentlichkeitsarbeit)
- Team „Zukunftsvisionen“ / [Zuvi-Festival](#) (Öffentlichkeitsarbeit)
- Gemeindeverwaltung Wschowa (Öffentlichkeitsarbeit)
- Stadtverwaltung Żagań (Öffentlichkeitsarbeit)
- Stiftung der Sparkasse Oberlausitz-Niederschlesien (Förderer)
- SIEMENS AG Görlitz (Logistik)
- Reproprofi Görlitz (Druck)

Immer dabei: Viele ehrenamtliche Helfer.

Patrons | Schirmherren | Patroni | Patroni
District Administrator | Landrat | Starosta | Krajský Hejtman
Bernd Lange ** Görlitz Artur Bieliński ** Zgorzelec



 Stiftung der Sparkasse
Oberlausitz-Niederschlesien



Miejski Dom Kultury
Zgorzelec ul. Parkowa 1

23. - 25.05.2015

GÖRLITZER
FOTO
Festival

fotofestival-goerlitz.de

Łukasz Jankowiak – Iron bridge across Oder River ** Winner of PHOTO CONTEST "ON THE ROAD" 2014 ** VIEWS

FVKS - Förderverein Kulturstadt Görlitz-Zgorzelec e.V.

Untermarkt 23 | D-02826 Görlitz

Tel. +49 (0)3581 767 83 25